

PRECAUCIONES

PRECAUCIÓN: Peligroso si se ingiere o absorbe a través de la piel. Causa una irritación moderada en los ojos. Evite el contacto con los ojos, la piel o la ropa. Manténgalo alejado de los niños, animales domésticos y mascotas. Todos aquellos que manipulen el producto (incluidos quienes lo apliquen) deben usar camisas de mangas largas y pantalones largos, zapatos, calcetines, y guantes impermeable. Toda persona que recoja animales muertos o cebos sin utilizar luego de la aplicación de este producto debe usar guantes impermeable.

Requisitos Para la Seguridad del Usuario: Siga las instrucciones del fabricante para limpiar y mantener el equipo de protección personal (EPP). Si no hay instrucciones para las prendas lavables, utilice detergente y agua caliente. Mantenga y lave el EPP aparte del resto de la ropa para lavar. Quítese el EPP inmediatamente después de manipular este producto. Lave la parte exterior de los guantes antes de quitárselos. Tan pronto como pueda, lávese las manos minuciosamente después de la aplicación de los cebos y antes de comer, beber, mascar goma, usar tabaco o usar el baño, y póngase ropa limpia.

PRIMEROS AUXILIOS

Tenga a mano esta etiqueta cuando pida asistencia para el tratamiento.

Si se ingiere: Llame inmediatamente a un centro de toxicología o a un médico para conseguir consejos para el tratamiento. Si puede tragar, haga que la persona beba un vaso de agua. No induzca vómitos a menos que un centro de toxicología o un doctor le indiquen que lo haga.

Si hay contacto con los ojos: Sostenga el ojo abierto y enjuague suavemente con agua durante 15 a 20 minutos. Después de los primeros 5 minutos, quítese los lentes de contacto, si los tiene puestos, y luego continúe enjuagando el ojo. Llame inmediatamente a un centro de toxicología o a un médico para obtener consejo de tratamiento.

Si entra en contacto con la piel o la ropa: Quítese inmediatamente la ropa contaminada. Enjuáguese la piel con agua fría abundante durante 15 a 20 minutos. Llame inmediatamente a un centro de toxicología o a un médico para obtener consejos de tratamiento.

En caso de inhalación: traslade a la persona a un lugar con aire fresco. Si la persona no respira, llame al 911 o pida una ambulancia, luego déle respiración artificial, preferentemente de boca a boca, si es posible. Llame a un centro de control de envenenamiento o a un doctor para que le aconsejen un tratamiento.

TRATAMIENTO POR ENVENENAMIENTO DE MASCOTAS: si el animal come algún cebo, llame al veterinario de inmediato.

NOTA PARA EL MÉDICO O VETERINARIO: Contiene el anticoagulante difethialone. En caso de ingesta, este material puede reducir la capacidad de coagulación de la sangre y producir una hemorragia. En el caso de seres humanos o animales que ingieran cebos o muestren signos de envenenamiento (hemorragias o tiempos prolongados de protrombina), suministreles vitamina K₁ por inyección intramuscular o en forma oral. También en el caso de las mascotas, si es necesario, verifique el tiempo de protrombina cada tres días hasta que los valores vuelvan a la normalidad (hasta 30 días). En casos graves, se deberán realizar transfusiones de sangre.

PELIGROS AMBIENTALES: Este producto es extremadamente tóxico a los mamíferos y pájaros. Los perros, gatos y otros mamíferos y pájaros depredadores o carroñeros pueden sufrir envenenamiento si se alimentan de animales que hayan comido el cebo. No lo aplique directamente al agua o en áreas donde haya agua superficial, o en zonas intermareales que estén debajo de la marca de agua máxima promedio. No contamine el agua por medio del lavado del equipo o el deshecho de residuos.

ALMACENAMIENTO Y DESCARTE

No contamine agua, comida ni forrajes mediante el almacenamiento o descarte indebido. Este es un envase no recargable.

Almacenamiento: Almacene en el recipiente original en un lugar fresco, seco e inaccesible a los niños y mascotas.

Descarte del plaguicida: Los desechos resultantes del uso de este producto pueden descartarse en el sitio o en una instalación aprobada para desechos.

Descarte del envase: No vuelva a utilizar ni recargue este envase. Ofrezca para reciclado si está disponible, o descarte el envase vacío en un relleno sanitario, mediante incineración o, si lo permiten las autoridades estatales y locales, mediante quema. Si se quema, aléjese del humo.

GARANTÍA: En la medida que cumpla con la ley aplicable, el vendedor no concede garantías, expresas ni implícitas, referentes al uso de este producto aparte de lo indicado en la etiqueta. El comprador asume todos los riesgos del uso y/o la manipulación de este material cuando dicho uso y/o manipulación sea contraria a las instrucciones de la etiqueta.

EPA Reg. No. 7173-151
EPA Est. No. 7173-WI-1



PASTILLAS

CEBO PARA TODO TIPO DE CLIMAS,
PARA ÁREAS SECAS O HÚMEDAS
PARA USO EN INTERIORES Y EXTERIORES

MATA RATONES DOMÉSTICOS,
RATAS NORWAY Y RATAS DE TEJADO

Este producto se puede utilizar solamente
dentro y dentro de 50 pies de edificios o del
interior de los vehículos de transporte
(naves, trenes o los aviones)

Ingrediente activo: chlorophacinone 0.005%
Ingredientes inertes 99.995%
Total 100.000%

**MANTENGA ALEJADO DE LOS NIÑOS
PRECAUCIÓN:**

Para ver precauciones adicionales consulte el panel lateral

INSTRUCCIONES DE USO

Es una contravención de la ley federal usar este producto de manera contraria a las instrucciones de la etiqueta.

LEA ESTA ETIQUETA y siga todas las instrucciones y precauciones.

IMPORTANTE: No esponga a los niños, mascotas u otros animales inofensivos al contacto con los raticidas. Para ayudar a prevenir accidentes:

1. Almacene el producto que no esté en uso fuera del alcance de niños y mascotas.
2. Aplique el cebo o carnada en lugares fuera del alcance de niños, mascotas, animales domésticos y animales salvajes inofensivos, o bien póngalo en trampas de cebo resistentes a las alteraciones. Estas trampas deben ser resistentes a la destrucción por parte de perros y niños menores de seis años de edad y deben usarse de tal manera que eviten que dichos niños lleguen a los compartimentos del cebo y tomen contacto con él. Si el cebo puede salirse de las trampas al levantarlas, las unidades deben estar aseguradas o fijas de alguna otra manera. Se necesitan trampas todavía más resistentes en áreas abiertas a animales con pezuñas, mapaches, osos, otros animales potencialmente destructivos o en áreas propensas al vandalismo.

3. Descarte el recipiente del producto, producto restante, estropeado y cebo no consumido según se especifica en esta etiqueta.

Nota: Las estaciones de cebo son solamente para uso en exteriores, sobre la superficie. Se deben utilizar estaciones de cebo resistentes si hay niños, mascotas, mamíferos que no quiera perjudicar o aves que podrían tener acceso al cebo.

RESTRICCIONES DE USO: Este producto sólo puede usarse para controlar ratas de Noruega, ratas de tejado y ratones domésticos dentro y en los alrededores de casas y edificios residenciales, plantas de procesamiento de alimentos, edificios industriales, comerciales, agrícolas y públicos, y estructuras hechas por el hombre similares. También se puede utilizar en vehículos de transporte (embarcaciones, trenes y aeronaves) y dentro y en los alrededores de edificios o terminales portuarias. También se puede emplear en callejones. No aplique a más de 50 pies de distancia de los edificios. No venda este producto en contenedores individuales con menos de 4 libras de cebo. No lo ponga cerca de aberturas de conductos de ventilación ni dentro de ellas. No contamine agua, alimentos, forraje, equipo para manipular comida o forraje, o equipo para procesar leche o carnes. No esparza el cebo.

Selección de las áreas de tratamiento: Determine las áreas donde es más probable que encuentren y consuman el cebo las ratas o ratones. En general, es a lo largo de paredes, junto a aberturas mordidas, en rincones y lugares ocultos, entre pisos o paredes, dentro de madrigueras o junto a ellas, entre pisos o paredes, o en ubicaciones donde se hayan visto roedores o señales de su presencia. Retire todos los alimentos alternativos que sea posible.

INSTRUCCIONES DE APLICACIÓN

Ratones domésticos: Aplique 1/4 a 1/2 onza (7 a 14 g) por punto de colocación, espaciaron generalmente 8 a 12 pies (2.5 a 3.7 metros) aparte. Puede que se necesiten hasta 2 onzas (57 g) en puntos donde haya una actividad muy alta de ratones. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 15 días o hasta que cesen las señales de actividad de ratones domésticos.

Ratas: Aplique entre 4 a 16 onzas (113 a 454 g) por punto de colocación, espaciaron generalmente 15 a 30 pies (4.5 a 9 metros) aparte. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 10 días o hasta que cesen las señales de actividad de ratas.

Seguimiento: Reemplace el cebo contaminado o descompuesto inmediatamente. Utilice guantes impermeables para recolectar y eliminar todos los animales muertos visibles y el cebo restante, como también cualquier cebo que pueda quedar expuesto ante aquellos animales que no quiera perjudicar. Para evitar la reinfestación, limite lo más posible la disponibilidad de agua, lugares aptos para madrigueras y alimentos que atraigan ratones. Si ocurre la reinfestación, repita el tratamiento. Para una infestación continua, instale trampas de cebo permanentes y reabastezca el cebo según se necesite. (070110)

LIPHATECH®

Liphatech, Inc.
3600 W. Elm Street
Milwaukee, WI 53209
(414) 351-1476